

# GPSR Label for : Complete set - STREAM 80 beer case, beer bowling system, continuous cooler 2-wire dry cooler

**Product Name:** Complete set - STREAM 80 beer case, beer bowling system, continuous cooler 2-wire dry cooler  
**Product ID:** 7466  
**Variation Number:** NEW-6822  
**Manufacturer/Distributor:** ich-zapfe  
**Country of Origin:** Germany  
**Contact Person & Contact Information:** Hr. Stanislav Maer, +49 5151 87798 10, kundenservice@ich-zapfe.de

**(EN) Product Specifications:**  
Size: Not specified  
Material: metal, plastic  
Intended Use: Beer bowling system for use at garden parties and events  
Safety Information & Warnings: Please ensure that the CO2 bottle is stored securely and upright. Before use check the devices for leaks. Use only for the intended use.  
Storage Instructions: Store in a cool, dry place. Keep CO2 bottle safe and upright.  
Compliance: This product complies with the EU product safety regulation.

**(DE) Produktspezifikationen:**  
Größe: nicht spezifiziert  
Material: Metall, Kunststoff  
Vorgesehene Verwendung: Bierzapfanlage für den Einsatz bei Gartenpartys und Veranstaltungen  
Sicherheitsinformationen & Warnhinweise: Bitte sicherstellen, dass die CO2-Flasche sicher und aufrecht gelagert wird. Vor Gebrauch die Geräte auf Lecks überprüfen. Nur für den vorgesehenen Gebrauch verwenden.  
Lagerungshinweise: An einem kühlen, trockenen Ort lagern. CO2-Flasche immer sicher und aufrecht lagern.  
Konformität: Dieses Produkt entspricht der EU-Produktsicherheitsverordnung.

**(FR) Spécifications du produit:**  
Taille: Non spécifiée  
Matériau: métal, plastique  
Utilisation prévue: Système de bowling pour les fêtes et événements de jardin  
Informations de sécurité et avertissements: Assurez-vous que la bouteille de CO2 est entreposée solidement et verticalement. Avant utilisation vérifiez les dispositifs pour détecter les fuites. Utilisez uniquement pour l'utilisation prévue.  
Instructions de stockage: Conserver dans un endroit frais et sec. Conserver la sécurité et verticalement.  
Conformité: Ce produit est conforme au règlement de l'UE sur la sécurité des produits.

**(ES) Especificaciones del producto:**  
Tamaño: No especificado  
Material: metal, plástico  
Uso previsto: Sistema de bolos de cerveza para uso en fiestas de jardín y eventos  
Información de seguridad y advertencias: Por favor, asegúrese de que la botella de CO2 se almacena de forma segura y directa. Antes de usar comprobar los dispositivos para filtraciones. Use sólo para el uso previsto.  
Instrucciones de almacenamiento: Almacene en un lugar fresco y seco. Mantenga la botella de CO2 segura y directa.  
Conformidad: Este producto cumple con el reglamento de seguridad de productos de la UE.

**(IT) Specifiche del prodotto:**  
Dimensione: Non specificato  
Materiale: metallo, plastica  
Uso previsto: Sistema di bowling per il giardinaggio e gli eventi  
Informazioni sulla sicurezza e avvertenze: Si assicuri che la bottiglia di CO2 sia conservata in modo sicuro ed eretto. Prima dell'uso controllare i dispositivi per le perdite. Usare solo per l'uso previsto.  
Istruzioni per la conservazione: Conservare in un posto fresco e asciutto. Tenga la bottiglia di CO2 al sicuro e in posizione verticale.  
Conformità: Questo prodotto è conforme al regolamento sulla sicurezza dei prodotti dell'UE.

**(PT) Especificações do produto:**  
Tamanho: Não especificado  
Material: metal, plástico  
Uso pretendido: Sistema de boliche de cerveja para uso em festas de jardim e eventos  
Informações de segurança e avisos: Certifique-se de que a garrafa de CO2 é armazenada de forma segura e vertical. Antes de usar verifique os dispositivos para vazamentos. Use apenas para o uso pretendido.  
Instruções de armazenamento: Armazene em um lugar fresco e seco. Mantenha a garrafa de CO2 segura e vertical.  
Conformidade: Este produto está em conformidade com o regulamento de segurança de produtos da UE.

**(NL) Productspecificaties:**  
Maat: Niet gespecificeerd  
Materiaal: metaal, kunststof  
Beoogd gebruik: Bier bowling systeem voor gebruik op tuinfeesten en evenementen  
Veiligheidsinformatie en waarschuwingen: Zorg ervoor dat de CO2-fles stevig en recht op wordt bewaard. Controleer voor gebruik de apparaten op lekken. Uitsluitend voor het beoogde gebruik.  
Opslaginstructies: Bewaren op een koele, droge plaats. Houd de CO2-fles veilig en recht op.  
Naleving: Dit product voldoet aan de EU-voorschriften voor productveiligheid.

**(FI) Tuotetiedot:**  
Koko: Ei määritellyt  
Materiaali: metalli, muovi  
Tarkoitettu käyttö: Oluen keilausjärjestelmä puutarhan juhliissa ja tapahtumissa  
Turvallisuustiedot ja varoitukset: Varmista, että CO2-pullo on varastoitu turvallisesti. Ennen kuin käytät, tarkista laitteet vuotoja varten. Käytä vain suunniteltuun käyttöön.  
Säilytysohjeet: Säilytä kylmässä, kuivassa paikassa. Pidä CO2-pullo turvallisena ja pystyssä.  
Yhteensopivuus: Tämä tuote vastaa EU:n tuoteturvallisuuksasetusta.

**(SV) Produktspecificationer:**  
Storlek: Inte specificerat  
Material: metall, plast  
Avsedd användning: Öl bowling system för användning vid trädgårdsfester och evenemang  
Säkerhetsinformation och varningar: Se till att CO2-flaskan lagras säkert och upprätt. Innan du använder kontrollera enheterna för läckage. Använd endast för avsedd användning.  
Förvaringsinstruktioner: Förvara i en cool, torr plats. Håll CO2 flaskan säker och upprätt.  
Efterlevnad: Denna produkt uppfyller EU:s produktsäkerhetsförfordning.

**(DA) Produktspecificationer:**  
Størrelse: Ikke angivet  
Materiale: metal, plast  
Påtenkt anvendelse: Øl bowlingssystem til brug for havefester og events  
Sikkerhedsinformation og advarsler: Sørg for, at CO2-flasken opbevares sikkert og opret. Før brug kontroller enhederne for lækager. Brug kun til den beregnet brug.  
Opbevaringsinstruktioner: Opbevares på et køligt, tørt sted. Hold CO2 flasken sikker og opretstående.  
Overholdelse: Dette produkt overholder EU's produktikkerhedsforordning.

**(NB) Produktspecificasjoner:**  
Størrelse: Ikke spesifisert  
Materiale: metall, plast  
Forventet bruk: Øl bowling system til bruk på hagefester og arrangementer  
Sikkerhetsinformasjon og advarsler: Vennligst sørg for at CO2-flasken lagres trygt og opprett. Før bruk sjekk enhetene for lekkasjer. Bruk kun til tiltenkt bruk.  
Lagringsinstruksjoner: Oppbevares på et kjølig, tørt sted. Hold CO2-flasken trygg og opprett.  
Overensstemmelse: Dette produktet oppfyller EUs forskrift om produktsikkerhet.

**(PL) Specyfikacja produktu:**  
Rozmiar: Nieokreślone  
Materiał: metal, plastik  
Zamierzane użycie: System do kregli piwnych na przyjęciach ogrodowych i imprezach  
Informacje o bezpieczeństwie i ostrzeżenia: Należy zapewnić bezpieczne i pionowe przechowywanie butelki CO2. Przed użyciem sprawdź urządzenia do przecieków. Stosować wyłącznie do zamierzonego użycia.  
Instrukcje przechowywania: Przechowywać w chłodnym, suchym miejscu. Przechowywać butelkę CO2 bezpiecznie i pionowo.  
Zgodność: Ten produkt jest zgodny z rozporządzeniem UE w sprawie bezpieczeństwa produktów.

**(CS) Specifikace produktu:**  
Velikost: Není určeno  
Materiál: kov, plast  
Předpokládané použití: Bowlingový systém pro použití na zahradních večírech i akcích  
Bezpečnostní informace a varování: Ujistěte se, že je láhev CO2 skladována bezpečně a ve svislé poloze. Před použitím zkontrolujte úniky. Používejte pouze pro zamýšlené použití.  
Pokyny k uskladnění: Skladujte na chladném, suchém místě. Udržujte láhev CO2 v bezpečí a vzpřímeně.  
Soulad: Tento produkt splňuje nařízení EU o bezpečnosti výrobků.

**(SL) Specifikacije izdelka:**  
Velikost: Ni določeno  
Material: kovina, plastična  
Predvidena uporaba: Bowlingov sistem za uporabo na vrtnih zabavah in prireditvah  
Varnostne informacije in opozorila: Priprčajte se, da je plastenka s CO2 varno in pokončno. Pred uporabo preverite, ali naprave puščajo. Uporabite samo za predvideno uporabo.  
Navodila za shranjevanje: Shranjujte na hladnem, suhem mestu. Plastenka s CO2 naj bo varna in pokončna.  
Skladnost: Ta izdelek ustreza uredbi EU o varnosti izdelkov.

**(SK) Špecifikácie produktu:**  
Veľkosť: Nie je uvedená  
Materiál: kov, plast  
Určené použitie: Pivný bowling systém pre použitie na záhradných párty a udalosti  
Bezpečnostné informácie a varovania: Prosím, uistite sa, že fľaša CO2 je uložená bezpečne a vzpriamene. Pred použitím skontrolujte zariadenia pre úniky. Používať len pre určené použitie.  
Pokyny na skladovanie: Uchovávať v chladnom, suchom mieste. Udržujte CO2 fľašu v bezpečí a vzpriamene.  
Súlad: Tento výrobok spĺňa nariadenie EÚ o bezpečnosti výrobkov.

**(HU) Termékjellemzők:**  
Méret: Nem meghatározott  
Anyag: fém, műanyag  
Tervezett felhasználás: Sör bowling rendszer a kerti partókban és rendezvényeken  
Biztonsági információk és figyelmeztetések: Kérjük, győződjön meg róla, hogy a CO2 palack biztonságosan és joggal van tárolva. Mielőtt ellendízné az eszközöket a szivárgáshoz. Használgatás csak a tervezett használatra.  
Tárolási utasítások: Üzlet egy hűvös, száraz helyen. Tartsa a CO2 palack biztonságos és felszines.  
Megfelelőség: Ez a termék megfelel az EU termékbiztonsági rendeletének.

**(EL) Προβλεπόμενα προϊόντος:**  
Μέγεθος: Δεν έχει καθοριστεί  
Υλικό: μέταλλο, πλαστικό  
Σκοπούμενη χρήση: Σύστημα μπούλινγκ μπάρ για χρήση σε πάρτι κήπων και εκδηλώσεις  
Πληροφορίες ασφαλείας & προειδοποιήσεις: Παρακαλούμε βεβαιωθείτε ότι η φιάλη CO2 φυλάσσεται με ασφάλεια και σε όρθια θέση. Πριν χρησιμοποιήσετε ελέγξτε τις συσκευές για διαρροές. Να χρησιμοποιείτε μόνο για την προβλεπόμενη χρήση.  
Οδηγίες αποθήκευσης: Φυλάσσετε σε δροσερό, ξηρό μέρος, διατηρείτε το μπουκάλι CO2 ασφαλές και όρθιο.  
Συμμόρφωση: Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τον κανονισμό της ΕΕ για την ασφάλεια των προϊόντων.

**(BG) Спецификации на продукта:**  
Размер: Не е посочено  
Материал: метал, пластмаса  
Предназначена употреба: Бирена боулинг система за използване на градински партита и събития  
Информации за безопасност и предупреждения: Моля, уверете се, че бутилката CO2 се съхранява безопасно и изправено. Преди употреба проверете устройствата за течове. Да се използва само за предвидената употреба.  
Инструкции за съхранение: Да се съхранява на хладно, сухо място. Съхранявайте бутилка CO2 безопасно и изправено.  
Съответствие: Този продукт отговаря на регламента на ЕС за безопасност на продуктите.

**(RO) Specificații produs:**  
Mărime: Nespecificat  
Material: metal, plastic  
Utilizare intenționată: Sistem de bowling bere pentru a fi utilizat la petreceri și evenimente în grădină  
Informații de siguranță și avertismente: Vă rugăm să vă asigurați că flaconul de CO2 este păstrat în condiții de siguranță și în poziție verticală. Înainte de utilizare verificați dispozitivele pentru scurgeri. A se utiliza numai pentru utilizarea prevăzută.  
Instrucțiuni de depozitare: A se păstra într-un loc răcoros și uscat. Păstrați flaconul de CO2 în condiții de siguranță și în poziție verticală.  
Conformitate: Acest produs este conform cu regulamentul UE privind siguranța produselor.

**(HR) Specifikacije proizvoda:**  
Velčina: nije specificirano  
Materijal: metal, plastika  
Predviđena uporaba: uređaj za točenje piva za korištenje na vrtnoj zabavi i događanjima  
Sigurnosne informacije i upozorenja: Molimo osigurajte da je boca CO2 sigurno i uspravno pohranjena. Prije upotrebe provjerite uređaje na curenja. Koristite samo za predviđenu svrhu.  
Upute za skladištenje: Pohraniti na hladnom, suhom mjestu. Bocu CO2 uvijek čuvati sigurno i uspravno.  
Sukladnost: Ovaj proizvod zadovoljava uredbu EU-a o sigurnosti proizvoda.

**(LT) Produkto specifikacijos:**  
Dydis: Nenurodyta  
Medžiaga: metalas, plastikas  
Numatytas naudojimas: Alaus būlingo sistema, skirta naudoti sode ir renginiuose  
Saugumo informacija ir įspėjimai: Įsitinkite, kad CO2 buteliukas yra laikomas saugiai ir vertikaliai. Prieš naudojimą patikrinkite, ar prietaisai nėra nutekėja. Vartoti tik pagal paskirtį.  
Laikymo instrukcijos: Laikyti vėsioje, sausoje vietoje. Laikyti CO2 butelį saugų ir stačią.  
Atitikis: Šis produktas atitinka ES produktų saugos reglamentą.

**(LV) Produkta specifikācijas:**  
Izmērs: Nav norādīts  
Materiāls: metāls, plastmasa  
Paredzētā lietošana: Alus būlinga sistēma dārza svīnām un pasākumiem  
Drošības informācija un brīdinājumi: Lūdzu, pārliecinieties, ka CO2 pudelī tiek uzglabāta droši un vertikāli stāvoklī. Pirms lietošanas pārbaudiet ierīces noplūdes. Lietot tikai paredzētajam lietošanas veidam.  
Glabāšanas norādījumi: Uzglabāt vēsā, sausā vietā. Uzglabāt CO2 pudelī droši un vertikāli stāvoklī.  
Atbilstība: Šis produkts atbilst ES produktu drošības regulai.

**(ET) Toote spetsifikatsioonid:**  
Suurus: Määramata  
Materjal: metall, plast  
Eesmärgipärane kasutus: Õlle keeglisüsteem aiapael ja üritustel kasutamiseks  
Ohutusteave ja hoiatused: Veenduge, et CO2 pudelit hoitakse kindlalt ja püst. Enne kasutamist kontrollige seadmete lekkleid. Kasutada ainult kavandatud otstarbel.  
Säilitamisi juhised: Hoida jahedas, kuivas kohas. Hoidke CO2 pudel ohutu ja püstine.  
Nõutele vastavus: See toode vastab EL-i tooteturvatusmäärusele.

**(GA) Sonraíochtaí Táirge:**  
Méid: Nach bhfuil sonraithe  
Abhar: mial, plaisteach  
Úsáid Beartaithe: Córas Bowling Beer lea n-úsáid ag páirtithe gairdín agus imeachtaí  
Faisnéis Sábháilteachta agus Rabhadh: Cinntigh le do thoil go bhfuil an buidéal CO2 stóraithe go daingean agus ina seasamh. Sula n-úsáideann tú na feistí le haghaidh sceitheadh, Úsáid ach amháin le haghaidh na húiside atá beartaithe.  
Teoracha Stórála: Stóráil in áit fionnuar, tirim.  
Cinnigh buidéal CO2 sábháilte agus ina seasamh.  
Comhlíonadh: Comhlíonann an táirge teo rialachán sábháilteachta táirgí an AE.

